

# Вона красива йде (переклад В. Гречки)

Джордж Гордон Байрон

Вона красива йде, мов ніч,  
Де зорі в небесах без хмар,  
В ній тьма та світло віч-на-віч  
Являють в погляді свій дар,  
Так гасить небо сонця піч –  
Палкий стає ніжнішим жар.

Чи зайва тінь, чи промінці,  
Зруйнують благодаті німб,  
Що в чорній струменить косі,  
Чи в світлі на чолі оцім,  
Де безтурботні думи всі,  
Бо сяє в чистоті їх дім.

Й на тій щоці, й на тім чолі,  
М'які, хоч красномовні втім,  
Від днів, що прожиті в добрі  
Й від перемог відтінки ті,  
Там мир усім, хто на землі,  
Любов невинна – в серці тім!

*Переклад Віталія Гречки*

*15.07.2023*